

DEL DIRECTOR

Estimados padres y miembros de la comunidad:

¡Pelican tenía otro año escolar exitoso en 2015-16! Gracias a todos nuestros socios de educación que ayudan a crear un ambiente de aprendizaje académico atractiva y rigurosa. Al término del año escolar, se reunió Pelican criterios como un escolar certificada AVID debido al completar el año 2 de la ejecución de toda la escuela. Además, recibió el estatus de Pelican Proyecto Zona Azul como un centro educativo autorizado debido al establecimiento de prácticas de salud y bienestar de toda la escuela para los estudiantes y el personal.

Agradecemos a nuestros socios en la educación incluyendo OSU Klamath Extensión Programas de Nutrición, Sky Lakes Medical Center, YMCA, Ross Ragland Theater, Klamath Basin Behavioral Health, Programa de abuelos adoptivos, Liga de Asistencia de la Cuenca de Klamath, Facultad de Ciencias de Klamath al Aire Libre, y la Ciudad de Klamath Falls.

Estándares Estatales Comunes (CCSS) se aplicaron plenamente en Idioma Inglés Arte y Matemáticas a nivel estatal en Oregon este año. Los niveles de enseñanza de nivel de grado están ahora alineadas en todos los distritos y las escuelas públicas. Estas normas son un conjunto de expectativas de aprendizaje en matemáticas e Inglés que están diseñados para preparar mejor a los estudiantes K-12 para el éxito en la universidad, el trabajo y la vida. Las normas ofrecen una imagen clara de lo que los estudiantes deben saber y ser capaces de hacer en cada nivel de grado.

Las evaluaciones **Smarter Balanced Assessments** es la nueva medida de Oregon de rendimiento de los estudiantes en los grados 3-8, y 11. Los estudiantes tendrán Smarter Balanced Inglés y Matemáticas pone a prueba **una vez al final del año**. Estudiantes que reciben **un tres o cuatro** en la prueba (en una escala de puntuación de 4 años) se consideran en vías de graduarse del colegio listos para la universidad o una carrera. Estas pruebas son una medida del éxito académico de los estudiantes y **ningún estudiante se llevará a cabo de nuevo un grado o impidieron graduarse basado en los resultados**.

Datos de rendimiento de los estudiantes de primaria de Pelican para el 2015-16 se enumeran en la sección de progreso bajo el rendimiento de la escuela (%) columna 2015-16. Como un descargo de responsabilidad para las puntuaciones más bajas que años anteriores en las evaluaciones OAKS, Smarter Balanced está diseñado para desafiar a los estudiantes y representan una línea de base que los maestros y los padres pueden utilizar para medir el progreso hacia la preparación universitaria y profesional. Las puntuaciones más bajas no significan que las escuelas están funcionando mal, o que los estudiantes están aprendiendo menos. Al igual que con cualquier cambio, existe un período de transición como profesores y estudiantes se acostumbren a los nuevos estándares y pruebas.

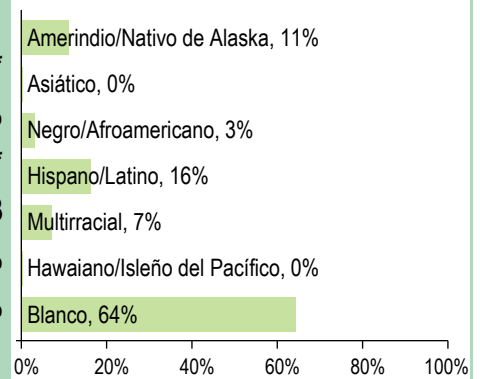
Gracias,

Director/a | Tony Swan

PERFIL DE LA ESCUELA

INSCRIPCIÓN 2015-16	261	DATOS DEMOGRÁFICOS SELECCIONADOS	
K-3	176	En desventaja económica	***
4-5	85	Estudiantes con discapacidades	16%
6-8	--	Antiguos y Actuales Estudiantes De inglés	*
MEDIANA DEL TAMAÑO DE LA CLASE	Escuela: Oregon	Diferentes idiomas hablados	3
Independiente	23.0 25.0	Asistentes regulares	78.8%
Dividido en Departamentos	-- --	Estudiantes móviles	23.3%

ESTUDIANTES



Tasas de vacunación

Por ciento de estudiantes con todas las vacunas requeridas: 97 (Visite www.healthoregon.org/immdata para obtener más información)

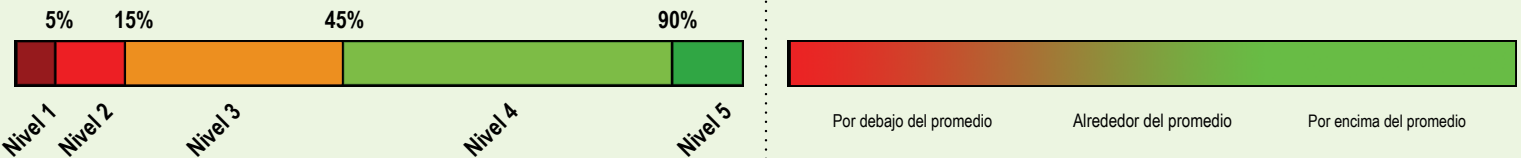
Por ciento de estudiantes sin todas las vacunas requeridas: 3

(Este valor incluye a estudiantes con exenciones médicas, exenciones no médicas, sin registro de vacunas, o registro de vacunas al día pero incompleto)

*, <5, and >95 se muestran cuando los datos no están disponibles o para proteger la confidencialidad de los estudiante; ** indica que esta escuela ofreció almuerzo sin costo para todos los estudiantes.

CALIFICACIÓN GENERAL DE LA ESCUELA

Dada la reciente aprobación de la Ley Cada Estudiante Triunfa (ESSA por su iniciales en inglés) y el vencimiento de la dispensa de flexibilidad ESEA de Oregon el 1 de agosto de 2016, el Estado de Oregon no asignará calificaciones (es decir, calificación de la escuela en general y de comparación) a las escuelas para el año escolar 2015-16.



PROGRESO ¿ESTÁN LOS ESTUDIANTES PROGRESANDO ADECUADAMENTE CON EL TIEMPO?

RENDIMIENTO ESCOLAR

Rendimiento de los estudiantes inscritos en la escuela por un año académico completo

¿Por lo menos el 95% de los estudiantes en esta escuela tomaron las evaluaciones requeridas? Sí Si No, interprete los resultados de las siguientes evaluaciones con precaución.
El criterio de la tasa de participación está colocado para asegurar que las escuelas examinan a todos los estudiantes elegibles.

Las evaluaciones Smarter Balanced y Alternativas tienen cuatro niveles de desempeño donde los niveles 3 y 4 están cumpliendo con el estándar para la rendición de cuentas de la escuela y el distrito.

Vea el reporte de calificaciones de los años anteriores para ver los datos históricos de rendimiento OAKS.

	Rendimiento escolar (%)			Rendimiento escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)
	2012-13	2013-14	2014-15	2015-16	2015-16	2015-16
Arte del Idioma Inglés (Administrado en todo el estado en los grados: 3-8, 11)				Nivel 1	Nivel 2	Niveles 3 y 4
Todos los estudiantes en los grados examinados	2014-15 fue el primer año de funcionamiento de la nueva evaluación de artes del Lenguaje en Inglés.			36.4 17.8 45.8	31.7 31.0 37.3	52.4 21.3 26.3
Matemáticas (Administrado en todo el estado en los grados: 3-8, 11)				Nivel 1	Nivel 2	Niveles 3 y 4
Todos los estudiantes en los grados examinados	2014-15 fue el primer año de funcionamiento de la nueva evaluación de matemáticas.			38.3 26.2 35.5	35.7 31.7 32.5	44.9 28.5 26.6
Ciencia (OAKS) (Administrado en todo el estado en los grados: 5, 8, 11)				No cumplió	Cumple	Exceder
Todos los estudiantes en los grados examinados	71.4	81.5	50.0	62.8	66.5	63.2
	23.8 47.6 28.6	22.2 59.3 18.5	9.4 40.6 50.0	18.6 44.2 37.2	15.7 50.8 33.5	10.7 52.6 36.8

Visite www.ode.state.or.us/go/data para resultados adicionales de las evaluaciones.

*** indica que esta escuela ofreció almuerzo sin costo para todos los estudiantes.

RESULTADOS PARA GRUPOS DE ESTUDIANTES CLAVE EN ESTA ESCUELA EN COMPARACIÓN CON LOS MISMOS GRUPOS EN TODO EL ESTADO

RESULTADOS DE GRUPO DE ESTUDIANTES

	Rendimiento Escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)	Rendimiento Escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)	Rendimiento Escolar (%)	Oregón Rendimiento (%)	Promedio de escuela similar (%)
Escasos recursos económicos				Amerindio/Nativo de Alaska			Hawaiano/Isleño del Pacífico		
Arte del Inglés	31.7	40.7	39.3	Arte del Inglés	26.7	35.5	41.7	Arte del Inglés	* 40.4 *
Matemáticas	35.7	32.9	31.4	Matemáticas	20.0	28.7	31.9	Matemáticas	* 29.4 *
Ciencia	62.8	56.1	58.9	Ciencia	* 51.7	66.7	66.7	Ciencia	* 46.5 *
Estudiantes de Inglés				Asiático			Blanco		
Arte del Inglés	*	29.1	29.9	Arte del Inglés	*	69.9	62.1	Arte del Inglés	34.2 59.2 45.4
Matemáticas	*	23.6	25.0	Matemáticas	*	68.0	65.5	Matemáticas	43.0 51.7 37.2
Ciencia	*	38.7	40.0	Ciencia	*	75.6	80.0	Ciencia	75.0 75.4 66.1
Estudiantes con discapacidades				Negro/Afroamericano			Femenino		
Arte del Inglés	12.0	25.0	20.2	Arte del Inglés	*	31.5	16.7	Arte del Inglés	39.1 57.3 50.7
Matemáticas	19.2	22.1	17.4	Matemáticas	*	21.6	8.3	Matemáticas	41.2 43.8 34.6
Ciencia	*	38.4	36.5	Ciencia	*	41.5	16.7	Ciencia	65.2 64.6 62.5
Migrante				Hispano/Latino			Masculino		
Arte del Inglés	*	24.6	25.0	Arte del Inglés	25.0	34.1	36.9	Arte del Inglés	22.8 47.6 37.9
Matemáticas	*	20.4	25.0	Matemáticas	25.0	26.5	25.7	Matemáticas	29.3 46.0 36.7
Ciencia	*	36.1	*	Ciencia	57.1	44.9	49.6	Ciencia	60.0 68.3 64.0
Talentos y Superdotados				Multirracial					
Arte del Inglés	>95	95.4	>95	Arte del Inglés	*	57.1	43.3		
Matemáticas	88.9	95.1	93.5	Matemáticas	*	48.3	34.2		
Ciencia	>95	97.7	>95	Ciencia	*	70.0	52.0		

*** indica que esta escuela ofreció almuerzo sin costo para todos los estudiantes.

CURRÍCULO Y AMBIENTE DE APRENDIZAJE ¿QUÉ ESTÁ HACIENDO LA ESCUELA PARA MEJORAR EL APRENDIZAJE DEL ESTUDIANTE Y PARA PREPARAR A LOS ESTUDIANTES PARA EL FUTURO?

PREPARACIÓN ESCOLAR

- Cada estudiante fue elegible para recibir el **desayuno y el almuerzo gratis** en 2015-16.
- 96% de los **padres (encuesta telefónica) nominó Pelican como "acogedor y amable"** y el 94% Muy de acuerdo / De acuerdo, "mi hijo recibe los estímulos adecuados."
- Klamath Basin Behavioral Health, **servicios de terapia basado en la escuela** disponibles para los estudiantes / familias.

- Día completo para todos los estudiantes del Kinder, desde el año 2008.
- Clases de **Educación del Carácter** semanal, los grados K-5.
- Programa de Comportamiento Positivo, PBIS. Reconocimiento para los estudiantes con las tasas de asistencia más que el 90%.

APOYO ACADÉMICO

- Respuesta a la Intervención (RTI) para todos los estudiantes.
- Siglo 21. Después de la Escuela-Programa para los grados K-5.
- Soporte de Título I Personal.
- Clases de Educación de Nutrición de OSU Extensión Klamath
- Programa de Voluntarios de abuelos adoptivos
- Empezar a hacer un Lector Hoy (SMART)

ENRIQUECIMIENTO ACADÉMICO

- Se utilizan **métodos de instrucción diferenciada**, incluyendo estrategias de enseñanza AVID de escritura, investigación, organización, colaboración y lectura (WICOR).
- **Programa Después de Clases** (K-5) con el foco en Artes del Lenguaje de Inglés, Matemáticas, Ciencias, Arte, Educación Física y está disponible para todos los estudiantes, con más del 40% de los estudiantes que participan en Pelican 2015-16.
- **Coro y música general**, los grados K-5, dos veces cada semana.
- **Banda / Orquesta**, quinto grado, enseñado dos veces cada semana.
- Clases del **teclado**, Typing Agente, y tecnología de medios.
- **Herramientas tecnológicas**: iPads, laboratorio de computación, pizarra blanca interactiva (Prometeo) para la enseñanza y el aprendizaje.
- **Proyecto de Zonas Azules** - Programa de bienestar de la escuela
- **Educación Física** tres veces a la semana por 30 minutos, según los programas SPARK.
- **Destination Imagination**: 2015-16 participantes de primaria en los grados 2-5

ACTIVIDADES EXTRACURRICULARES/

PROGRAMAS DESPUÉS DE CLASES

- Oficiales del **Consejo de Estudiantes** y Representante de la Clase (Gr. 3-5).
- Los proyectos de **servicio comunitario** destacaron K-5, incluyendo todo el distrito Día de Servicio Voluntario en mayo.
- **Clases de natación** YMCA 2º grado, Ella Redkey 3º grado.

- **Caminar y Montar en Bicicleta a la Escuela** y la participación en Rutas Seguras a la Escuela.
- Programa de Nutrición de Extensión de OSU Klamath jardines de cesta de la compra y la "Prueba Días".
- Deportes de la Escuela Primaria Después de las Clases (Grados. 4-5): baloncesto, fútbol, softball, voleibol, pista/campo

Los datos y la información en la sección de Currículo y Ambiente de Aprendizaje fueron proporcionados por las escuelas y los distritos locales, y no fueron verificados por el Departamento de Educación de Oregón.